

Affinis (thrush, Burmese blue rock)

ငှက်သိုက် နဲ့ <hnget thait> ①鸟巢 ②(食用的)燕窝

ငှက်သိုက်ပုံး နဲ့ <hnget thait mon> 棉花糖 (将糖加热后
制成棉絮状的食品)

ငှက်သင့် ကဲ <hnget thin> ①患疟疾, 染上疟疾 ②(喻)飞
来横祸: အူးခေါ် ~ ॥ (成)外出化斋染上疟疾。意为:
飞来横祸

ငှက်သမ္မန် နဲ့ <hnget than ban> 小木船(横渡江湖用)

ငှက်အောင်မ နဲ့ <hnget aun ma> 红喙蓝鹊

ပြီ ကဲ <hnnyi> = ပုံး

ပြီး ကဲ <hnnyein> 弄灭, 扑灭, 熄灭: ဖီးတို့ ~ သည်။ 熄
灯, 把火弄灭。

ပြီးသတ် ကဲ <hnnyein: that> 扑灭, 弄灭: ~ ရျှေ့ပရသော်
စောက်ပိုးလျှော့ 朴不灭的火焰

I နဲ့ <sa> ①缅文第六个字母, 名称为 ဝဝါး ②(物品
的)碎片, 零头, 少量的东西: ဝဝါး ~ 脚柴 / ဝဝါး ~
布料, 零头布 / ဝဝါး ~ 绸子, 绸布零头 / ဝဝါးရည် ~
泪花 / အဝဝါး ~ 布头 / မူး ~ မတ ~ ညွှန်ယူသည်။ 逼
着(他)拿出辅币零钱来。③开始, 起初, 开头:
~ လောင်းသုံးပိုင်းစပ်းထွေးတွင်ပါဝင်ခဲ့သည်။ 前、中、后三期工作
都参加了。/ ~ မဲ့ထုတ်【物】凝固点 II ကဲ <sa> ①开
始, 开头: မီးရာသီ ~ နေပြီ။ 雨季已开始了。②挑逗, 戏
弄: မခံချင်အောင် ~ ထိုက်လောသည်။ 挑逗得(他)无法忍
耐。③挑衅, 寻衅: မဲ့ ~ သည်။ 挑衅。III ပဲ <sa>
①加在动词后, 表示“刚刚”, “开始”: တက်သစ် ~ နေမျှေး
初升的太阳 / နှုံးကြား ~ ရှိသောတယ်။ 刚刚觉悟。/ လွှှိုး
လှု ~ နိုင်းများ 新独立的国家 ②放在数量词后, 表示
极少, 骥寥无几: တယောက် ~ နှစ်ယောက် ~ ပဲရှိသော
တယ်။ 才有一两个人。③表示疑问语气(放在句尾):
ကျမ်းမာပါ ~ ။ 身体好吗? / ကြားပါ ~ ။ 听见吗?
/.ဟုတ် ~ 是吗? ④放在动词后加强语气: မမြင် ~
ကောင်း 不该看见。/ ရှုံး ~ မူး 羞答答 / မအောင် ~
တော်း (约定)都不许喊叫。

ကော နဲ့ <z-ga> 高低难就的, 不上不下介乎中间的:
ပညာ ~ 学问(技术)平庸 / အကျိုလက် ~ (不长不短的)
半截袖, 半长袖 / တော့မကျိုမကျေသာ ~ အရှင် 处于农
村与城市之间的地区 / ~ ဘူယ်မလေး: 带男孩性格的
小姑娘 / ~ အရှယ် 半大不小的年龄(指少年)

ကောရှပ် နဲ့ <s-k-ru'pe> [英 scruple] 呶 (英美药衡单位
= 1.296克)

ကောသယ်ရှုံး နဲ့ <s-k-le ra hlwa> [英・缅 sclera + ရှုံး]
【解】(眼球的)鞚膜

ကော် နဲ့ <z-ga> 篛子: ~ ကို 大眼筛子 / ~ ခုံး 圆底
筛子 / ~ ရှိုံး 细眼筛子

ကော်ချေ ကဲ <z-ga khya> 筛

ကောတင် I နဲ့ <z-ga din> ①筛剩物 ②优良者, 优选者
II ကဲ <z-ga tin> 筛剩下

ကောပေါ် နဲ့ <z-ga baut> ①筛眼 ②一种基本编席法
ကောပို့ရောဂါ နဲ့ <s- ka bi yaw: ga> [英・缅 scurvy +
ရောဂါ] 坏血病

ကောလက်ပဲသီး နဲ့ <s-kalet pe:thi> [英・缅 scarlet + ပဲသီး]
【植】红花菜豆, 荷包豆, 龙爪豆 Phasealus Multiflorus
(scarlet runner bean)

ကေား နဲ့ <z-ga> ①话, 语句; 语言; 格言; 谚语: ~ တွေ့န်း
一句话 / ~ နည်းရန် 少说为佳 / ~ ဇာစ်မြှော်ပညာရပ်
语源学 ②【植】 = ဓားကား

ကေားကား: ကဲ <z-ga:ka> 夸大, 言过其实: ~ ရှိမပြော
သင့်။ 不应言过其实。

ကေားကိုးကေားကား: နဲ့ <z-ga:ko: z-ga:ka> 引自经典的话

ကေားကောင်း: I နဲ့ <z-g-gaun> 好话, 忠言, 良言; 正经
话: ဘူယ်း ~ ပြောငွေယင်ဝင်ဝမတောပါတွင်။ 人家正在讲
正经的, 别打岔。II ကဲ <z-ga: kaun> 谈话正在兴
头儿上, 话正讲得有趣味: ~ နေလို့ချုပ်သုံးမျှေးတော်မူ
ဆိတ်ဘူး။ 谈话正在兴头儿上, 连天黑了也不知道。

ကေားကဗ္ဗာ နဲ့ <z-g-gat> 深奥的语言

ကေားကုန် I ကဲ <z-ga: kon> 话已讲完: ~ ငါပြီ။ 话已
说尽。II နဲ့ <z-g-gon> 讲得很详尽的话: ~ ပြောပြီး
ပြီ။ 话已讲得很详尽了。

ကေားကုပ်: ကဲ <z-ga: kan> = ကေားကုပ်လုပ်:

ကေားကုပ်လုပ်း ကဲ <z-ga: kan: hlan> 传话; 交涉; 建议;
倡议: တွေ့ဆုံးကွေးကြန် ~ ထိုက်သည်။ 建议会晤商谈。
ကေားကုပ် နဲ့ <z-ga: go> 原话: မှန်နှင်းရောင်း၍ ဖြည့်သို့သည်
ဟူ၍ ~ မဲ့။ 琉璃宫史上究竟怎么说的, 没有原话。

ကေားကျုံး I ကဲ <z-ga: kya> (罕)有…含义 II နဲ့ <z-g-
gya> 含义, 意义

ကေားကျေကာက် ကဲ <z-g-gya' kaut> 抓住话柄, 抓话把